

## R400 Serie – Datenblätter



- 100,000 d @ 0,25  $\mu$ V/d
- Eichfähig zugelassen  
Australien, Europa und USA
- Integrierte RS232/RS485
- IP65 ABS oder Edelstahl-gehäuse
- 16 x 350-Ohm Wägezellen
- Ethernet Support
- Robustes präzises Analogausgangsmodul

Die Indikatoren der R400 Serie wurden sowohl für den Installateur als auch den Betreiber entwickelt und decken ein breites Spektrum an Anwendungen ab. Sie wurden für eine lange Lebensdauer konstruiert und gebaut, wobei Zuverlässigkeit an erster Stelle steht. Das modulare Design ermöglicht eine Inbetriebnahme der Installation lediglich mit den notwendigen Komponenten, das spart Zeit und Geld. Mit mehr als neun (9) verfügbaren Firmware-Versionen ist der R400 Indikator ein idealer Indikator für Händler und Vertriebe, da er die Ausbildung des Bedieners vereinfacht und Lagerbestände reduziert.

**Flexibilität** ist der Schlüssel mit dem hervorragenden modularen Zubehör-Design. Die Module beinhalten zusätzliche serielle Optionen, Ein-/Ausgänge, Analogausgänge, externe Tasten, Ethernet, Alibi (Datenspeichergerät) und Batterie oder AC-Optionen.

**Bessere Gehäuse** - drei Gehäusetypen stehen zur Verfügung:

- R420 (ABS) mit Schutzart IP65
- R423 (Edelstahl-Schalttafeleinbau) mit Schutzart IP66
- R427 (Edelstahl-Vollgehäuse) mit Schutzart IP66

Beide Gehäuse wurden mit besonderer Aufmerksamkeit zum Detail konzipiert, um deren Zuverlässigkeit in dem Bereich zu erhöhen. Dadurch lassen sich ungeplante Ausfallzeiten und Servicekosten reduzieren. Die R423 nutzt zum Beispiel eine schlagfeste Polycarbonatscheibe, um das LCD vor Stößen zu schützen.

**Einfache Einrichtung** - Verwendung des Menüsystems direkt über die alphanumerische Tastatur oder die Konfiguration View400 auf einem PC.

**Bedienerfreundlich** - große Multisegment-Anzeige, die logische Benutzerzeichen zusammen mit vorprogrammierten und programmierbaren Funktionstasten verwendet. Der Ausdruck kann mit benutzerdefinierten Protokoll-, Prozesslisten- oder Berichtsausdrücken angepasst werden. Die primäre Anzeige ist 29mm (1,1") und die sekundäre Anzeige 18mm hoch.

**Robuster Wägezellen-Eingang** - vorgesehen für 16x320 Ohm Wägezellen; bietet Flexibilität und reduziert die Notwendigkeit für Summierungs-Hardware, vereinfacht die Installation und spart Geld. Der Wägezellen-Eingang ist durch onboard Dioden geschützt, um Schäden durch äußere Überspannungen zu begrenzen.

**Netzwerkfähigkeit** - Support für Ethernet, um die Integration in größere Steuerungssysteme zu verbessern.

### Module

Für die Flexibilität der Serie R400 sorgt ihre breite Palette von Modulen, die einfach zu konfigurieren sind und sich nahtlos auf der Rückseite des Indikators aufstecken lassen. Es gibt 4 Modul-Steckplätze, über welche ein Indikator nur mit den benötigten Funktionen der jeweiligen Installation versehen werden kann.

#### Robuste Ein- und Ausgangsmodule (M4301, M4311, M4321, M4331)

Ein R400 Indikator kann mit bis zu 32 I/Os versehen werden. Diese I/Os sind elektrisch isoliert, ermöglichen eine direkte Verbindung mit einer SPS und können Niederspannungsantriebe direkt betreiben.

- Isolierte High Side (400mA Stromquelle) Treiber können Niederspannungsantriebe direkt betreiben oder können direkt mit SPS-Steuerungen verbunden werden.

- Jedes Modul verfügt über 8 digitale I/O Ports, die auf eine max. Eingangsspannung von 30V begrenzt sind und bis zu 400mA treiben können.
- Direkte Verbindung zwischen I/O Schaltpunkten wird unterstützt
- Eingänge sind isoliert, um Systemrauschen standzuhalten.

#### **Tastenmodul (M4302)**

Das Tastenmodul bietet 4 spannungsfreie Eingänge für den Einsatz mit Schaltern oder Wählräder (Thumbwheels). Die spannungsfreien Eingänge machen die Verkabelung von komplizierten Eingangs-Treiberschaltungen überflüssig.

#### **Isolierte Kommunikationsmodule**

Kommunikationsmodule existieren zusätzlich zu den integrierten RS232/RS485 Ports an den R400 Indikatoren.

- **Vollständig isoliert** und empfohlen für Anwendungen, bei denen die Gefahr von Blitzeinschlägen oder Überspannungen besteht oder bei denen zusätzliche Kommunikations-Ports erforderlich sind.
- M4201 RS232/RS232, M4202 RS232/RS485, M4203 RS485/RS485

#### **Präzises robustes analoges Ausgangsmodul (M4401)**

Das Analogmodul bietet einen 4-20mA oder 0-10V Analogausgang und zwei digitale I/Os.

- **Isoliert**, um Systemrauschen und Störungen standzuhalten, dadurch werden unnötige Einsätze reduziert;
- **Präzise** mit einer 400Hz (2,5msek.) Aktualisierungsrate und einer Auflösung von 1/65,000. Die schnelle Aktualisierung und hohe Konversionsrate von Digital zu Analog ergeben eine glatte Ausgangskurve, die es der SPS ermöglicht realistischere Werte zu lesen (2,5msek. Schritt)
- **Skalierbar** entsprechend dem Eingang der SPS.
- Unterstützt **zwei digitale I/Os** wie bei M4301

#### **Datenspeichermodul (M4501)**

Das Datenspeichermodul verfügt über einen permanenten Alibispeicher (6M Bytes) gemäß WELMEC 7,2 L. Kompatibel mit späteren Software-Versionen.

#### **Ethernet (M4223-USER)**

Das Ethernet-Modul verfügt über eine 10/100 Base TX mit Auto-Übertragung (1 Raw bi-direktionaler Port und 10 Raw Ports, die nur übertragen).

## Zubehör

#### **Konverter 0-10V/4-20mA Eingang (M4902)**

Verbindet sich mit dem Wägezelleneingang der Indikatoren der R400 Serie, um einen Strom- oder Spannungseingang bereitzustellen. Nützlich, wenn ein Indikator einen Eingang von Lastbolzen verwenden muss, z.B. auf einer Kranwaage. Geeignet für Druck-, Verschiebungs-, oder Dehnungsaufnehmer, die 4-20mA oder 0-10V analoge Signale abgeben.

#### **rin-LINK**

Der magnetisch gekoppelte rin-LINK auf der Frontseite ermöglicht eine bequeme temporäre Verbindung mit einem Laptop – Zugang zur Rückseite des Indikators ist nicht erforderlich.

- Übertragung von Einstellungen und Kalibrier-Informationen
- Download von Software-Upgrades

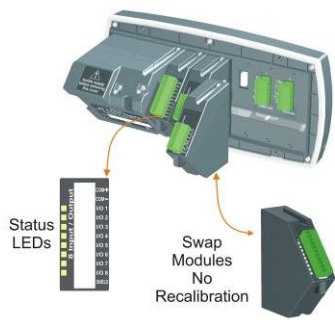
#### **Relais Module (M4901 und M4906)**

In Verbindung mit einem I/O Modul, bieten die Relais Module 8 spannungsfreie Relaisausgänge bis zu 250VAC und 8A, entweder in 12 oder 24V verfügbar.

- DIN Hutschienenmontage.
- Verfügt über N/O (normal offen) und N/C (normal geschlossen) Kontakte für jeden Ausgang.

## Intelligentes Wiegen

### Erstklassige Diagnostik



Die Indikatoren der R400-Serie verfügen über eine Reihe von Diagnose-Tools und Funktionen, die bei der Inbetriebnahme und Wartung des Systems unterstützen.

**Hardware-Konfigurationsbericht** - fasst zusammen, wie die Indikator-Hardware eingerichtet ist, stellt einen Datensatz für Wartungszwecke oder zur Fehlersuche zur Verfügung

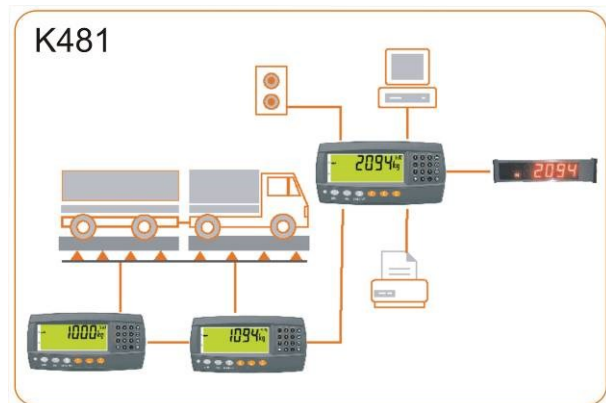
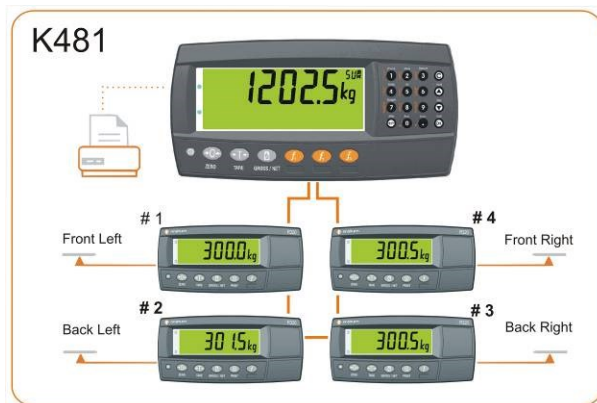
**Kraftausgangs- und Testeingangs-Funktionen** ermöglichen es dem Installateur, die I/O spezifisch zu prüfen als Unterstützung bei der Installation vor Ort

**Module können ein- und ausgewechselt werden** - ohne Neukalibrierung des Indikators, das spart Zeit und Aufwand

**Status-LED** bei jeder I/O;

**Überlastzähler** um zu überprüfen, ob die Waage überlastet wurde.

## R400 Serie – K481 – Datenblatt



- Bis zu 9 Slave-Geräte
- Bis zu 4 Zwischensummen
- Die Zwischensummen können Slave-Werte addieren oder subtrahieren
- Summieren von R300 Indikatoren
- Summieren von R400 Indikatoren
- Eingebaute serielle Schnittstellen
- Entspricht dem Technischen Merkblatt S1/0/A

Der K481 Summier-Indikator basiert auf der Indikator-Hardware der R400 Serie. Nutzerinterface und Installationsmenüs entsprechen denen der R400 Serie, dadurch wird es sowohl dem Bediener als auch dem Installateur leicht gemacht. Die K481 kann Indikatoren der R300 Serie und der R400 Serie summieren.

**Summieren für neun (9) Slave-Geräte:** Die K481 kann bis zu neun Slave-Indikatoren der R300 oder der R400 Serie summieren. Diese können über eine serielle Schnittstelle RS485 oder RS232 in einem Ringnetzwerk verbunden werden. Der Summier-Indikator wählt die einzelnen Slave Einheiten an, summiert die Gewichtswerte und zeigt das daraus resultierende Gesamtgewicht an.

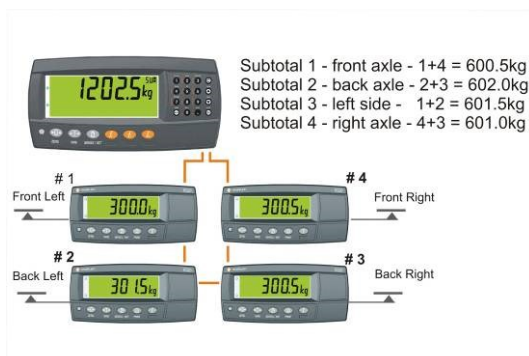
**Vier (4) Zwischensummen:** Es können bis zu 4 Zwischensummen definiert werden, um Werte einzelner Slave Einheiten zu addieren oder subtrahieren. Jede Zwischensumme kann benannt werden, um den Bediener und den individuellen Ausdruck zu unterstützen.

**Unterstützt Module und Zubehör der R400 Serie:** Die K481 verwendet das Zubehör der R400 Serie und unterstützt viele der Module der R400 Serie – zusätzliche Kommunikationsmodule, Tasten-Modul, Eingang/Ausgang Module und analoge Module.

**Anwendungen:** mehrere Wägebrücken-Decks, Systeme zum Auswuchten von Fahrzeugen, Flugzeugverwiegung, Anwendungen zur medizinischen Bettverwiegung und zur Bestimmung des Gewichtsschwerpunkts bei Schiffen in der Werft.



### Intelligentes Wiegen



**Entwickelt, um Anwendungen zu unterstützen, bei denen es auf die Balance oder das relative Gewicht ankommt.**

Es können bis zu 4 Zwischensummen definiert werden - diese Zwischensummen können Slave-Gewichtswerte addieren oder subtrahieren. Beim Auswuchten von Fahrzeugen werden vier Zwischensummen definiert:

- Vorderachse = 1+4
- Hinterachse = 2+3
- Linke Seite = 1+2
- Rechte Seite = 3+4

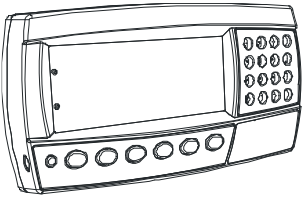
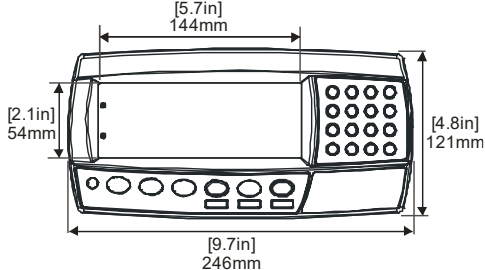
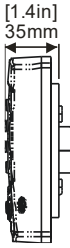
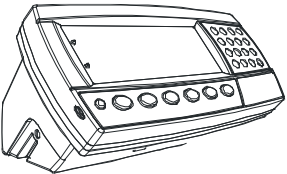
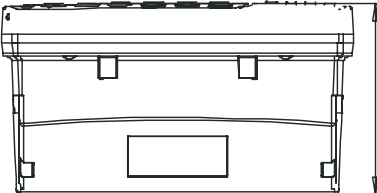
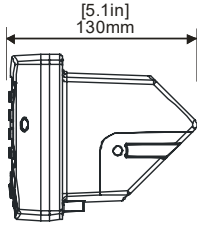
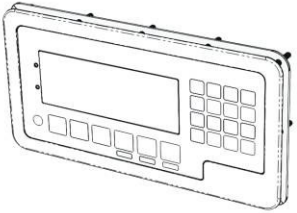
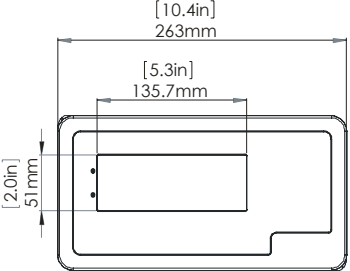
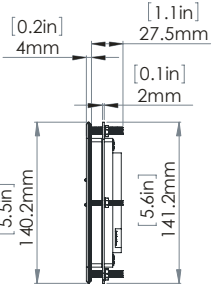
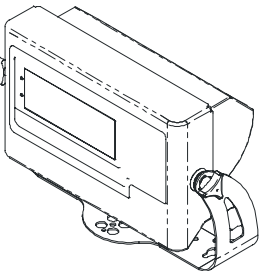
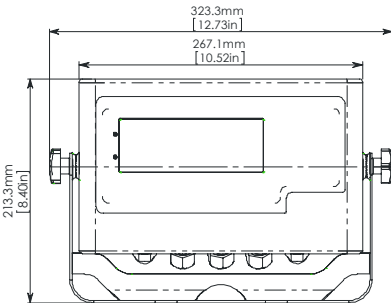
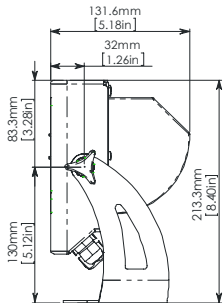
... das nennt man intelligentes Wiegen.

## Summier-Spezifikationstabelle der Serie R400

<b>Zulassungen</b>		Australien NMI S1/0/A FCC, CE, C-Tick		
<b>Betriebsumgebung</b>		Temperatur: -10 bis +50°C umgebend (14 °F bis 122 °F) Luftfeuchtigkeit: <90% nicht kondensierend		
<b>Anzeige</b>		LCD mit 4 alphanumerischen Anzeigen und LED-Hintergrundbeleuchtung: Hauptdisplay: 6 x 28.4mm (1,12") hohe Ziffern mit Einheiten und Statusanzeigen 2. Display: 9 x 17.6 mm (0,7") Ziffern mit Einheiten 3. Display: 8 x 6.1 mm (0,2") Ziffern 4. Display: 4 x 7.6 mm (0,3") Ziffern		
<b>Standard Stromverbrauch</b>		12 bis 24VDC (15 VA max) - ON/OFF Taste mit Speicherfunktion		
<b>Varianten</b>	<b>AC</b>	AC Netzteil Eingang: 110/240VAC 50/60Hz Ausgang: 12VDC 15VA		
	<b>Batterie</b>	2,5AH NiMH wiederaufladbare Batteriepack Eingang Ladegerät: 110/240VAC 50/60Hz Ausgang: 12VDC		
<b>Optische Datenübertragung</b>		Magnetisch gekoppelte Infrarot-Kommunikation Adapterkabel erhältlich für RS232 oder USB		
<b>Serielle Ausgänge</b>		Seriell 1A: RS-232 serielle Schnittstelle für Fernanzeige, Netzwerk oder Drucker. Seriell 1B: RS485 Übertragung nur für Fernanzeige Übertragungsrate: 1200, 2400, 4800, 9600, 19200, 57600 Baud		
<b>Programmierbare Funktionstasten</b>		3		
<b>Kalenderuhr, batteriegepuffert</b>		Batterielebensdauer von mind. 10 Jahren		
<b>Anwendungssoftware</b>		<b>K481</b>		
<b>Funktionen</b>		Bis zu 9 Slaves (R300s oder R400s von einer Sorte) Bis zu 4 Zwischensummen Individueller Druck, Auto Ausgang		
<b>Produkte/Rezepte</b>		250		
<b>Schaltpunkte</b>		8		
<b>Analogausgang *</b>		1		
<b>Zusätzliche Schnittstellen *</b>		Modul: RS232/RS232 Modul: RS232/RS485 Modul: RS485/RS485		
<b>Eingabetaste *</b>		4 Tasten		
<b>Datenspeicher *</b>		1		
<b>Ethernet *</b>		1		
<b>Gehäuseoptionen</b>		<b>R420</b>	<b>R423</b>	<b>R427</b>
<b>Gehäusematerialien</b>		ABS	Edelstahl	Edelstahl
<b>Verpackungsgewichte</b>		Indikator: 1kg (35 oz)	Indikator: 1.2kg (42 oz)	Indikator: 3kg (106 oz)
<b>Umgebungsbedingte Schutzart IP (Schalttafeleinbau, hintere Abdeckung oder Vollgehäuse)</b>		IP65	IP66	IP66

\*Optionale Module

R420 hintere Abdeckung für IP65 Stand-Alone-Gerät		R420 Klammern		R427 Klammer
				
hintere Abdeckung	hintere Abdeckung mit Tischständer	Edelstahl Wandbefestigung M4003	Edelstahl Pfostenbefestigung M4004	Edelstahl Tisch/Wand/Pfostenbefestigung

R420-ABS Schalttafeleinbau		
		
R420-ABS mit hinterer Abdeckung		
		
R423- Edelstahl Schalttafeleinbau		
		
R427- Edelstahl Vollgehäuse		
		

Die Spezifikationen können ohne Vorankündigung aufgrund von Verbesserungen geändert werden. Die Abbildungen sind nur Richtwerte und Abweichungen zwischen Produkten können sich ergeben.

\*Optionale Module